



## RETURN BIDS TO:

## RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving Public Works and Government  
Services Canada/Réception des soumissions Travaux  
publics et Services gouvernementaux Canada  
See herein for bid submission  
instructions/

Voir la présente pour les  
instructions sur la présentation  
d'une soumission

NA  
Alberta

## SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise  
indicated, all other terms and conditions of the Solicitation  
remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire,  
les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

### Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address  
Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur

### Issuing Office - Bureau de distribution

Public Works and Government Services Canada/Travaux  
publics et Services gouvernementaux Canada  
Harry Hays Building (HHB)  
Room 759, 220-4th Avenue SE  
Calgary  
Alberta  
T2G 4X3

<b>Title - Sujet</b> Remplacement de l'équipement vidéo Remplacement de l'équipement vidéo en circuit fermé (EVCF)	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> G9292-229444/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 002
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> G9292-229444	<b>Date</b> 2022-07-12
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$CAL-141-7274	
<b>File No. - N° de dossier</b> CAL-1-44056 (136)	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> Mountain Daylight Saving Time MDT <b>on - le 2022-08-03</b> Heure Avancée des Rocheuses HAR	
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Hemy, Andrew	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> cal136
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (403) 463-6589 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (418) 566-6167
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

Cette modification No. 002 est soulevée pour les changements suivant à la sollicitation G9292-229444/A:

1) Page 14 de 53 :

**Supprimer :** 6.5.1 au complet.

**Remplacer par :**

**6.5 Responsables**

**6.5.1 Autorité contractante**

L'autorité contractante pour le contrat est :

Nom : Andrew Hemy  
Titre : p.i. Spécialist d'approvisionnements  
Travaux publics et Services gouvernementaux Canada  
Direction générale des approvisionnements

Adresse : Harry Hays Building Room 759  
220 4th Ave SE  
Calgary AB T2G 4X3

Téléphone : 403-463-6589  
Télécopieur : 403-292-5786  
Courriel : [andrew.hemy@pwgsc-tpsgc.gc.ca](mailto:andrew.hemy@pwgsc-tpsgc.gc.ca)

L'autorité contractante est responsable de la gestion du contrat, et toute modification doit être autorisée, par écrit par l'autorité contractante.  
L'entrepreneur ne doit pas effectuer de travaux dépassant la portée du contrat ou des travaux qui n'y sont pas prévus suite à des demandes ou des instructions verbales ou écrites de toute personne autre que l'autorité contractante.

2) Page 46 de 53 :

**Supprimer :**

Envoyez les rapports à :  
Nom de l'autorité contractante : Andrea Major  
Courriel : [andrea.major@pwgsc-tpsgc.gc.ca](mailto:andrea.major@pwgsc-tpsgc.gc.ca)

**Remplacer par :**

Envoyez les rapports à :  
Nom de l'autorité contractante : Andrew Hemy  
Courriel : [andrew.hemy@pwgsc-tpsgc.gc.ca](mailto:andrew.hemy@pwgsc-tpsgc.gc.ca)

**Tous les autres termes et conditions restent les mêmes.**